

# Généalogie Angleys

---

Quelques indications  
sur la famille Angleys  
de Termignon  
en  
Maurienne

---

*Reproduction d'un manuscrit  
fait par Maurice Angleys*

---

*Mise à jour par Hervé Angleys  
commencée le 31 décembre 1999*

---

*Tournon  
août 1979*

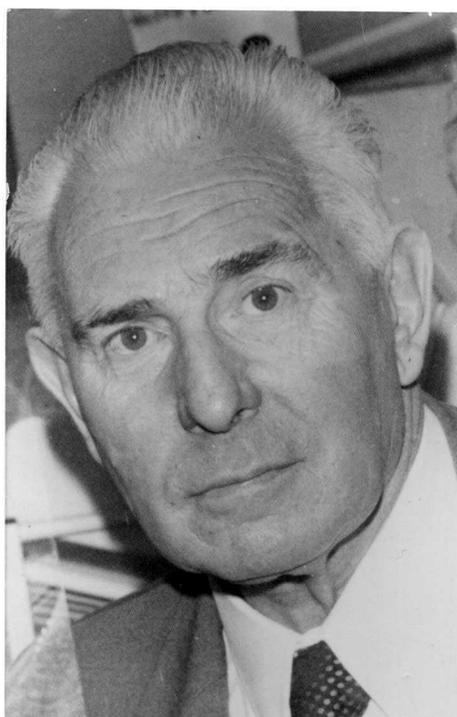
---

*Ajouts et corrections de Pierre Angleys  
durant la période 1999 - 2020*

---



*Vue de Termignon en regardant vers l'ouest depuis la route de Lanslebourg*



**Maurice Angleys**  
Né le 22.08.1913  
à Tournon  
† le 02.03.1984  
à Chambéry

### Avant propos

C'est un fait d'expérience que les liens familiaux se détendent rapidement surtout si les membres de la famille sont dispersés dans des régions différentes. En peu de temps on ne se connaît plus sinon entre très proches parents.

Certains regrettent cet état de chose et aimeraient savoir leur origine, leurs parentés, les alliances de leur famille. C'est à leur intention qu'ont été rédigées les quelques notes qui suivent, tableaux et documents.

L'auteur ne se fait pas d'illusion : le travail est incomplet et contient certainement pas mal d'erreurs. Il sera reconnaissant qu'on les lui signale. Il tient à remercier tous ceux et toutes celles qui, avec une patience souvent méritoire, ont répondu à ses questionnaires et lui ont permis de compléter sa documentation. Il est particulièrement reconnaissant à M<sup>e</sup> Grosset, notaire à Echirolles (Isère), d'une famille originaire de Bssans, qui lui a remis plusieurs documents fort intéressants, également à M. Névache de Grenoble spécialiste en généalogies du Dauphiné.

Il souhaite que les lecteurs de ce petit travail éprouvent autant d'intérêt à en prendre connaissance qu'il a eu de plaisir à le rédiger.

*Tournon, 18 août 1979*

*Maurice Angleys*

**Copie d'une lettre non datée de Maître Cimaz  
notaire à Termignon.**

« Monsieur l'avocat,

Votre famille est très ancienne à Termignon. Primitivement elle était désignée sous le nom patronymique de **Femel**. En effet, dans le titre que je possède portant la date du 16 avril 1344, je trouve mentionnée parmi les chefs de famille que l'on fit comparaître Guillaume **Femelli** (Vuillerme), Pierre **Femelli**, Etienne **Femelli** et Jacques **Femelli**. Plus tard en se conformant à la coutume de l'époque, l'un de ses membres ajouta à ce nom celui d'**Angleys**. Aussi dans l'acte du 9 juin 1475 je lis : Antoine **Femelli** alias **Englesy**, Jean **Femelli** le vieux, Pierre **Femelli** alias **Englesy**, Vuillerme **Femelli** alias **Englesy**, Amédée **Femelli** alias **Englesy**, Jean **Femelli** le jeune, Thomas et Jean **Femelli** frères. Enfin à partir du 1<sup>er</sup> quart du 16<sup>ème</sup> siècle, les **Femelli** alias **Englesy** firent disparaître insensiblement le mot **Femel** pour ne conserver que le nom **Angleys**. Le dernier qui maintint cette double dénomination est Jean feu Antoine **Femel** dit **Angleys**, décédé en février 1571. Les guerres et l'ingratitude du sol forcèrent plusieurs de nos ancêtres à s'expatrier mais de préférence en Piémont. Votre famille contracta diverses alliances entre autres avec la noble famille **Duport de Termignon** réhabilitée dans son ancien titre par lettres patentes du 23 septembre 1608 dont tous les membres légitimes sont nobles.

Cima, notaire à Termignon ».

Commentaires provisoires

1) Il est dommage que la lettre ne soit pas datée. Il y a quelques motifs pour la situer dans la décennie 1870/1880, plutôt 1880.

1.1. Le notaire Maurice Cimaz (né le 07.07.1837 à Bessans, mort le 18.10. 1891 à Suse) a quitté sa charge de notaire à Termignon en 1881.

1.2. La lettre est adressée à « monsieur l'avocat ». Deux des frères Angleys pouvaient prétendre à ce titre : Ferdinand né en 1843 qui fit ses études complètes de droit mais ne s'intéressait que peu aux questions généalogiques et Auguste, né en 1854, et qui pourrait donc être inscrit au barreau vers 1875. Or Auguste, à la différence de son aîné, s'intéressait à ce genre de questions.

1.3. J'ai en mains un brouillon de tableau généalogique commençant à Guillaume Angleys (mort avant 1581) marié à Etiennette Rosaz (morte en 1606) et prolongeant jusqu'aux quatre frères Ferdinand, Paul, Auguste, Léonce et leur sœur Lucie.

Il y a quelques dates indiquées dont celles du décès de Louise Avet, baronne Angleys en 1863 et celle d'un Robert d'une branche latérale mort à Calcutta en 1880. Ce tableau est sûrement ou à peu près sûrement de la main de M<sup>c</sup> Cimaz et doit donc dater des années 75-80.

2) Les Duport dont il est question dans le texte de la lettre de M<sup>c</sup> Cimaz étaient, semble-t-il, la famille « n° 1 » de Termignon. Le dictionnaire de Grillet (1808) en parle avec beaucoup de considération. C'est un Duport qui créa sous le 1<sup>er</sup> Empire à Annecy une usine textile qui était avec plus de 1 000 employés la plus importante de la région.



*Auguste Angleys vers 1902*

Suite des commentaires (rajoutée fin 1977)

3) En mai 1977 Jean Grosset de Grenoble m'envoie un certain nombre de photocopies de documents retrouvés par lui dans les papiers Cimaz.

Parmi elles :

Une lettre datée de Barberaz le 24 août (année non indiquée) et signée A. Angleys relative à des questions de recherches de documents d'archives.

Cela confirme ce que j'indiquais ci-dessus au paragraphe 1.2 : l'interlocuteur de Cimaz<sup>1</sup> et son correspondant était bien Auguste Angleys 5<sup>ème</sup> enfant et 4<sup>ème</sup> fils de Jean-Marie et de Louise Avet.

*Maurice Angleys*

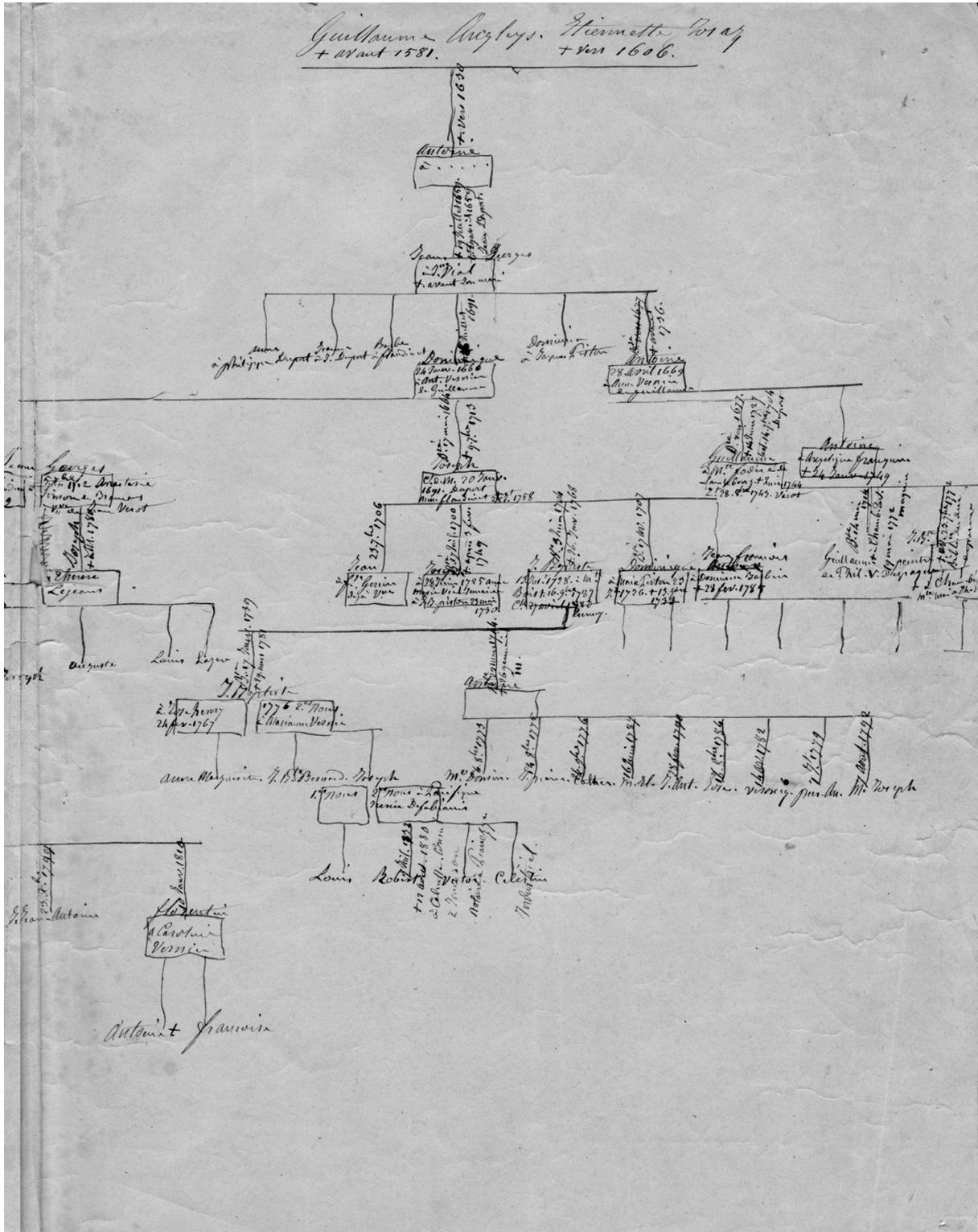


*Le village de Termignon vers 1900*

---

<sup>1</sup> *Note de Pierre Angleys (décembre 2000) : Voir pages suivantes copie du brouillon de tableau généalogique de M<sup>c</sup> Cimaz mentionné ci-dessus en 1.3. Il fallait de très bons yeux pour le transcrire !*





Quelques indications avant le 16<sup>ème</sup> siècle

Source : manuscrit de **Jean Angleys** extrait d'un travail de son oncle **Auguste Angleys**.

- 1197      **Rodolphe Anglicus** (?) cité comme témoin dans un contrat passé à St Jean de Maurienne entre l'évêque Lambert et Herluin de Chignin le 24/02/1197. (Chanoine Truchet – lettre du 4 février 1892 à Auguste Angleys)
  
- André Femel** vivait au 13<sup>ème</sup> siècle, mort avant 1309. Deux fils :
  
- 1)      **Vuillerme** ou **Guillaume** figure dans une reconnaissance de fief en faveur du comte de Savoie 19 kal janvier 1309 du domaine de Femel (chavaneria Femellorum) situé sur le territoire de Lanslebourg. Figure comme chef de famille dans un acte du 13 avril 1344 relatif à Termignon.
- 1309
- 1344
  
- 2)      **Jehan** figure **aussi** dans la reconnaissance du 19 kal. janvier 1309 (et dans une autre du 5 juin 1357 – voir plus loin).
- 1309
- 1357
  
- 1309      **Humbert Femel** mort avant 1309 dont la femme Jeannette N... représentée dans la reconnaissance de 1309 ses trois enfants mineurs :
  
- 1)      **Etienne** figure comme chef de famille dans un acte du 13 avril 1344 et dans la reconnaissance de 1357.
- 1309
- 1344
- 1357
  
- 2)      **Jeannet**
- 1309
  
- 3)      **André** cité dans l'acte d'albergement d'une partie des communaux de Termignon le 10 avril 1356.
- 1309
- 1356
  
- 1357      Reconnaissances des habitants de Termignon, Lanslebourg et Lanslevillard en faveur du C<sup>te</sup> de Savoie – 5 juin 1357.  
             « **Jean Femelli** – int 7 deniers forts pour 2 journaux de terre in Reminono. **Etienne Femelli** cité aux Confins » (Truchet).
  
- 1309      **Angleysie** dont les enfants sont mentionnés comme absents.  
             Acte de 1309. (Truchet)
  
- 1344      **Pierre Femel ou Femelli** figure comme chef de famille dans l'acte du 13 avril 1344.
  
- 1344      **Jacques Femel ou Femelli**                      idem



*Jean Angleys en 1942*

Quelques indications avant le 16<sup>ème</sup> siècle (suite)

- 14xx **Jacques Englesii** vivait au début du 15<sup>ème</sup> siècle. Il avait un fils :
- 1446 **Jacques** fils de **Jacques Englesii** cité comme témoin dans une reconnaissance en faveur de la confrérie du St Esprit de Termignon le 04/04/1446.
- 1446 **Jean Femelli** témoin dans une autre reconnaissance en faveur de la même confrérie 02/05/1446.
- 1475 Dans un acte du 04/06/1475 relatif à Termignon figurent en qualité de chefs de famille :  
**Anthoyne Femelli** alias **Englesy**.  
**Jehan Femelli** le vieux.  
**Pierre Femelli** alias **Englesy**.  
**Vuillerme Femelli** alias **Englesy**.  
**Amédée Femelli** alias **Englesy**.  
**Jehan Femelli** le jeune.  
**Thomas** et **Jehan Femelli** frères.  
**Jehan Femel** dit **Engleys** vivait au 15<sup>ème</sup> siècle. Il eut :
- 1552 **Anthoyne** mort en 1552.
- 1561 \* Le recensement général du sel – paroisse de Termignon – mentionne **Guillaume Engleys** marié. Sa mère tient 6 vaches, une mouge (génisse), deux chèvres et dix sept brebis (renseignement communiqué le 13.03.80 par M. l'Ingénieur Général René Deblache)<sup>2</sup>.

## La suite au tableau n° 1

- N.B. A titre de curiosité signalons que dans l'histoire de Tournon en Savoie par l'abbé Joseph Garin (1938) il est signalé en 1378<sup>(1)</sup> un **Etienne Engleys** (p.110) que l'on retrouve en 1391<sup>(2)</sup> (p.122) et qu'en 1443 on parle d'un **Jean Anglesy** (p.186).

Tournon 19/07/1979

Maurice Angleys

---

<sup>2</sup> Ajout de Pierre Angleys (communication courriel de M<sup>me</sup> Simmone Chieze, faite le 03/11/2015).

Concernant la **gabelle du sel de 1561**, voici une autre interprétation, sans doute plus exacte :

**Guill(au)m(e) ANGLE Y Marie sa mère tient six vaches une mouge deux chièvres et dix sept brebis**

Dans le même document<sup>(4)</sup>, on rencontre aussi :

**Domeine vefve de Jehan FEMEL**

Et aussi :

**Anthoine ANGLOIS fih a feu Anthoi(ne) tient une vache**

Plus loin :

**Jehan ANGLOIS Ouldrina sa femme tient une bergière sept vaches huit brebis et deux chièvres**

Ces noms correspondent donc bien à ce qui est rapporté plus haut : la famille **FEMEL** existe encore, indépendamment de la famille **ANGLEYS** ou **ANGLOIS**, dont il y a 3 représentants mâles vivant en 1561 : **Guillaume**, **Anthoine** (probablement le fils de l'**Antoine** mort en 1552, 9 ans plus tôt), **Jehan** (dont l'épouse se prénomme **Ouldrina** et qui possède une bergère, 7 vaches, 8 brebis et 2 chèvres : quel beau cheptel !).

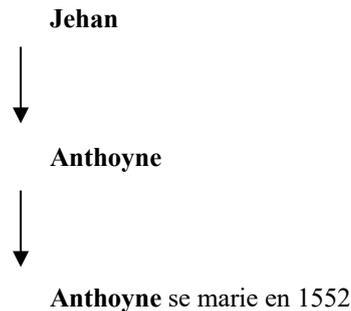
**\* Note :**

*Ce rajout a été fait ultérieurement sur le document de travail de Maurice Angleys, document que Hervé Angleys n'avait pas reçu. Il apporte les précisions suivantes de la main de Maurice que Pierre Angleys a rajouté en décembre 2000.*

- M<sup>c</sup> Cimaz envoya à une date indéterminée, probablement avant 1805, à « M. Angleys Jean Baptiste avocat » (voir tableau n° 4) un document qui est maintenant dans les archives de Jacques Angleys à la Féclaz et que j'ai fait photocopier en avril 1982.

- C'est un contrat de mariage de « l'an de grâce 1552 indication première et le jour pénultième du mois d'octobre » (donc 30/10/1552) entre **Anthoyne Femel** dit **Angleys de Termegnion** [sic] et **Françoise** fille de **Jehan de Bondissart Mistralet** du dit lieu.

- **Anthoyne** est le fils de feu **Anthoyne** fils de feu **Jehan Femel** dit **Angleys**. Il a deux frères **Jean** et **Guillaume**.



*Les notes suivantes sont de Pierre Angleys*

(1) **Etienne Engleys** est nommé de la manière suivante p.110 dans « Tournon en Savoie », livre de l'Abbé Joseph Garin (Librairie M. Papet, Albertville, 1938) :

« En 1378, Jean du Nant est condamné à 20 livres fortes pour avoir fait tomber Jeannette, fille d'**Etienne Engleys**, d'un arbre sur lequel elle était montée et avoir causé sa mort. On ne put lui faire payer que 15 livres car la vente de ses biens « *per forum Turnonis* » [à la foire de Tournon] aux enchères publiques, n'avait pas donné davantage. »

(2) Voici ensuite la référence du même livre p.122 :

« Cette même année 1393, la châtelainie de Tournon eut à payer le droit de plaict [on appellerait ceci un droit de mutation aujourd'hui : il était dû par un vassal à son suzerain chaque fois qu'il y avait changement de seigneur, le titre passant généralement du défunt au fils aîné] dû à l'occasion de la mort du compte Rouge Amédée VII. Le compte du châtelain, Jean de Serraval, nous fait connaître tous les contribuables qui payèrent cette redevance. Le document est intitulé : « Plaict payé à cause de la mort du seigneur Amédée, comte de Savoie, d'inoubliable mémoire, mort le premier jour du mois de novembre de l'an du Seigneur 1391 ».

Viennent ensuite les noms des cotisants, avec l'indication du versement de chacun. Les noms sont inscrits sans ordre, semble-t-il, sans doute au fur et à mesure des paiements effectués.

Richard Viard, 2 sols 4 deniers forts. – Anthonie, veuve de Michel Biguet de Clermont, 4 deniers. - .... – **Étienne Angleys** de Clermont, 3 d.f. ... »

(3) Voici ensuite la référence du même livre p.186 :

« Pierre 1<sup>er</sup> Favre avait participé à la fondation de la chapelle de l'hôpital. Par acte stipulé par prudent homme Jean de Sethenay, le 5 décembre 1443, il fait donner par **Jean Angléysy**, au recteur de la chapelle de l'hôpital de Tournon, la somme de 50 florins. Cette donation est rappelée dans un autre acte du 7 mars 1495. »

(4) Voici sur la page suivante les photos de ce qui est manuscrit dans la gabelle du sel de Termignion datant de 1651 [Gabelle Termignion 1561 - FRAD073 - SA 2079 aux archives numériques de Savoie].

Guillm̃ Angleys et Marie sa mère  
tient six vaches une mouge  
deux chièvres et dix sept brebis

Guillm̃ Angleys Marie sa mère  
tient six vaches une mouge  
deux chièvres et dix sept brebis

Domeine vefve de Jehan Femel

Domeine vefve de Jehan Femel

Anthoine Anglois fih a feu  
Anthoine tient une vache

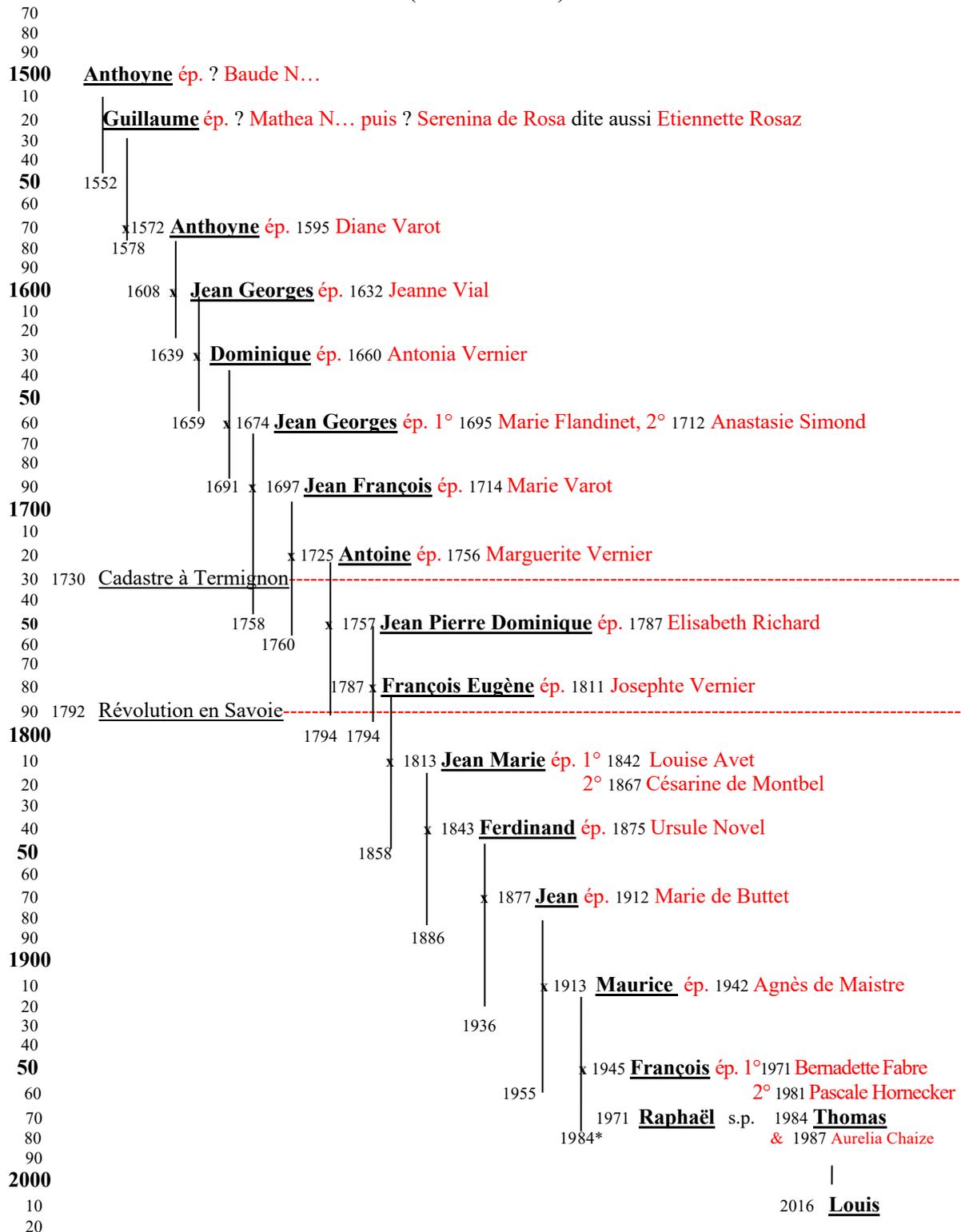
Anthoine Anglois fih a feu  
Anthoine tient une vache

Jehan Anglois Ouldрина sa femme tient une bergiere  
sept vaches huict brebis et deux chievres

Jehan Anglois Ouldрина sa femme  
tient sept vaches huict brebis et deux chievres

**Schéma chronologique des aînés à partir d'Antoyne Angleys † 1552**

(voir tableau 1)



Tournon 30/.07/1979

Maurice Angleys

\* + rajouts &amp; corrections Pierre Angleys (fils de Maurice) en 2022

Tableau n° 1Essai de reconstitution de la suite  
par primogéniture masculine depuis le 16<sup>ème</sup> siècle

14/07/1979



(1) documents contradictoires : **Anthoyne** serait le fils de **Mathéa N...** ou bien de **Serenina de Rosa**